



**PROVINCE DU QUÉBEC  
CONSEIL INTERMUNICIPAL DE TRANSPORT CHAMBLY-RICHELIEU-  
CARIGNAN**

**PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE, DES MEMBRES DU  
CONSEIL INTERMUNICIPAL DE TRANSPORT CHAMBLY-RICHELIEU-  
CARIGNAN, TENUE LE MERCREDI 8 JUIN 2011 À 19 H 00 À L'HÔTEL DE VILLE  
DE RICHELIEU.**

**Sont présents :**

Monsieur Serge Gélinas, président, Ville de Chambly  
Monsieur Donald Pelchat, vice-président, Ville de Richelieu  
Madame Elena Sanchez, administratrice, Ville de Carignan  
Monsieur Steeves Demers, administrateur, Ville de Chambly  
Monsieur Patrick Marques, administrateur, Ville de Carignan  
Monsieur David Pilon, administrateur, Ville de Richelieu

**Sont également présents :**

Madame Louise Boucher, secrétaire-trésorière  
Madame Murielle Allatt, secrétaire-trésorière adjointe  
Monsieur Jacques Deslauriers, Société Gestrans  
Madame Julie Larivière, Société Gestrans  
Monsieur David Viannay, Société Gestrans  
Madame Isabelle Couture, Société Gestrans  
Monsieur Roland Fernandez, Veolia

---

*Le quorum étant constaté, la réunion du Conseil intermunicipal de transport  
Chambly-Richelieu-Carignan est déclarée régulière et constituée.*

---

Monsieur Serge Gélinas agit en qualité de président.  
Madame Louise Boucher agit en qualité de secrétaire-trésorière.

L'assemblée a pour but :

- 1 Les résolutions et/ou règlements concernant :
  - 1.1 Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée régulière du 8 juin 2011;
  - 1.2 Adoption du procès-verbal de l'assemblée régulière du 21 avril 2011;
  - 1.3 Adoption des comptes à payer des mois d'avril et mai 2011;
  - 1.4 Résolution concernant le non renouvellement à compter du 1er janvier 2012 du contrat entre le Conseil Intermunicipal de transport Chambly-Richelieu-Carignan et Veolia;
  - 1.5 Résolution pour la création d'un titre de courtoisie;
  - 1.6 Avis de motion – Projet de règlement 2011-04 - Délégation à la secrétaire-trésorière adjointe le pouvoir d'autoriser des dépenses et de passer des contrats en conséquence au nom du Conseil Intermunicipal de Transport Chambly-Richelieu-Carignan;
  - 1.7 Résolution concernant la lettre d'appui à la construction d'un nouveau pont Champlain;
  - 1.8 Résolution concernant la pré-autorisation de la signature des chèques pour les comptes à payer de juin et juillet 2011;
  - 1.9 Avis de motion – Projet de règlement 2011-03 - Horaire estival
  - 1.10 Résolution pour l'impression de livrets d'horaire en vigueur au 22 août 2011;
  - 1.11 Résolution pour les inscriptions au colloque de l'AQTIM;



## 1.12 Résolution concernant l'horaire de la fête du travail.

## 2 Bienvenue aux usagers

## 3 Suivi de la réunion du 17 mars 2011

- 3.1 Suivi sur le dossier SAEIV;
- 3.2 Suivi sur le dossier du renouvellement du contrat de transport;
- 3.3 Décret 418-2011 concernant la modification de l'Entente permettant la constitution du Conseil intermunicipal de transport Chambly-Richelieu-Carignan.

## 4 La situation financière au 30 avril 2011 et au 30 mai 2011 (dépôt du mois de mai sur place)

## 5 Le rapport sur les opérations des mois d'avril et mai 2011 (dépôt du mois de mai sur place)

- 5.1 Mesures de mitigation – Échangeur Turcot;
- 5.2 Imagi – Proposition de publicité;
- 5.3 En ville sans ma voiture;

## 6 Correspondance

Correspondance reçue :

- 6.1 Ville de Chambly – 2011-04-12 / réf. : Transmission des résolutions 2011-04-190 et 2011-11-191;
- 6.2 AMT – 2011-04-20 / réf. : Vérification des contributions municipales au transport en commun en vue du versement final par l'AMT du produit de la majoration de la taxe sur les carburants pour l'année financière 2010 ;
- 6.3 Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances – 2011-04-21 / réf. : Vérification du rapport de validation;
- 6.4 AQTIM – 2011-04-25 / réf. : AQTIM 17e – Colloque annuel et partenariat;
- 6.5 Ville de Saint-Mathias – 2011-04-28 / réf. : Résolution 11-03-24626- Révision du réseau de transport en commun au CIT Chambly-Richelieu-Carignan
- 6.6 Commission de l'équité salariale – 2011-04-28 / réf. : Déclaration de l'employeur en matière d'équité salariale;
- 6.7 Ville de Saint-Mathias – 2011-05-02 / réf. : Résolution 10-01-24651-CIT Chambly-Richelieu-Carignan Service de transport en commun – Honoraires 2011;
- 6.8 New Flyer – 2011-05-03 / réf. : Entente de distribution entre New Flyer et Girardin
- 6.9 AQTIM – 2011-05-04 / réf. : Convocation à l'Assemblée générale annuelle de L'AQTIM;
- 6.10 Ville de Carignan – 2011-05-11 / réf. : Résolution 11-05-148- Remplacement de représentant – CIT Chambly-Richelieu-Carignan;
- 6.11 Gazette officielle du Québec– 2011-05-04 / réf. : Décret 418-2011 concernant la modification de l'Entente permettant la constitution du Conseil intermunicipal de transport Chambly-Richelieu-Carignan;
- 6.12 AMT – 2011-05-17 / réf. : Campagne de sensibilisation à la voie réservée;
- 6.13 Communauté métropolitaine de Montréal– 2011-05-21 / réf. : Un premier plan d'aménagement durable pour l'attractivité du grand Montréal;
- 6.14 Association des gestionnaires financiers municipaux du Québec – 2011-05-24 / réf. : Invitation au colloque annuel de l'AGFMQ;
- 6.15 Raymond Chabot Grant Thornton – 2011-05-24 / réf. : Rapport de l'auditeur indépendant sur la conformité à des dispositions contractuelles;



- 6.16 Ministère des transports du Québec – 2011-05-25 / réf. : Aide financière – Projet d'acquisition d'équipements de vente et perception – volet équipements;
- 6.17 Ministère des transports du Québec – 2011-05-30 / réf. : Aide financière – Subvention pour l'acquisition d'équipements de vente et perception – volet équipements;
- 6.18 Ministère des transports du Québec – 2011-05-30 / réf. : Programme d'aide à l'amélioration des services de transport en commun;
- 6.19 Ministère des transports du Québec – 2011-06-01 / réf. : Versement provisoire de la subvention à l'exploitation pour l'année 2011;

Correspondance envoyée :

- 6.20 Veolia Transport – Monsieur Jean-Claude Lévesque – 2011-04-27 / réf. : Fusion de Veolia et Transdev;
- 6.21 Ministère des affaires municipales, des régions et de l'occupation du territoire – Monsieur Michel Lemoine – 2011-05-13 / réf. : Prévision budgétaires 2011;
- 6.22 Agence métropolitaine de transport – Madame Nancy Fréchette – 2011-05-18 / réf. : Suivi des points importants concernant la consolidation des réseaux de transport et l'amélioration des infrastructures et des services offerts aux usagers pour les CIT Chambly-Richelieu-Carignan, Le Richelain, Roussillon et l'OMIT de Sainte-Julie;
- 6.23 Agence métropolitaine de transport – Monsieur Michel Veilleux – 2011-05-18 / réf. : Suivi des points importants concernant la consolidation des réseaux de transport et l'amélioration des infrastructures et des services offerts aux usagers pour les CIT Chambly-Richelieu-Carignan, Le Richelain, Roussillon et l'OMIT de Sainte-Julie

7. Ajouts à l'ordre du jour :

- 7.1 .....
- 7.2 .....
- 7.3 .....

8. Varia :

- 8.1 .....
- 8.2 .....
- 8.3 .....

9. Lieu et date de la prochaine assemblée régulière

10. Levée de l'assemblée.

**1.1 2011-057 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU 8 JUIN 2011**

Il est proposé par : Monsieur Patrick Marques  
Appuyé par : Monsieur Donald Pelchat  
Et résolu à : L'unanimité

D'adopter l'ordre du jour de l'assemblée régulière du 8 juin 2011 avec les modifications suivantes :

Ajouts à l'ordre du jour :

- 7.1 Site internet – Hébergement, maintenance et mise à jour;
- 8.1 Retour sur la mission en Suède de l'AQTIM;
- 8.2 Présentation de l'ébauche du bulletin d'information du CIT CRC;
- 8.3 Calcul des émissions de gaz à effet de serre.

**ADOPTÉE**



## 1.2 2011-058 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU 21 AVRIL 2011

Il est proposé par : Monsieur Donald Pelchat  
 Appuyé par : Monsieur David Pilon  
 Et résolu à : L'unanimité

D'adopter le procès-verbal de l'assemblée régulière du 21 avril 2011, tel que présenté.

**ADOPTÉE**

## 1.3 2011-059 ADOPTION DES COMPTES À PAYER DES MOIS D'AVRIL ET MAI 2011

Madame Murielle Allatt, secrétaire-trésorière adjointe, présente les comptes à payer pour les mois d'avril et mai 2011.

Il est proposé par : Monsieur Steeves Demers  
 Appuyé par : Monsieur David Pilon  
 Et résolu à : L'unanimité

D'autoriser les comptes à payer, ci-après, pour le mois d'avril 2011 :



**COMPTES À PAYER**

**MOIS D'AVRIL 2010**

MOIS	NOM	DESCRIPTION	# FACTURE	MONTANT	TOTAL	NO CHQ
	AGENCE MÉTROPOLITAINE DE TRANS	AJUST. EXPRESS CHEVRIER 2010	F-2011-340	(25 497,00 \$)		
	AGENCE MÉTROPOLITAINE DE TRANS	ÉQUIPEMENT MÉTROPOLITAIN 2010	F-2011-387	(20 022,33 \$)		
	AGENCE MÉTROPOLITAINE DE TRANS	EXPRESS CHEVRIER 2011	AMT-F2011196	92 000,00 \$		
	AGENCE MÉTROPOLITAINE DE TRANS	EQUIPEMENTS MÉTROPOLITAIN 2011	F-2011-303	161 925,37 \$	198 406,04 \$	2398
	CARRA	ASSEMBLÉE DU 21 AVRIL 2011	21042011	80,63 \$	80,63 \$	2399
	DANIELLE DANSEREAU	PLAN DE COMMUNICATION	3052011	2 848,13 \$	2 848,13 \$	2400
	M. STEEVES DEMERS	ASSEMBLÉE DU 21 AVRIL 2011	21042011	141,90 \$	141,90 \$	2401
	M. SERGE GÉLINAS	ASSEMBLÉE DU 21 AVRIL 2011	21042011	283,81 \$	283,81 \$	2402
	SOCIÉTÉ GESTRANS	REVISION DU RESEAU - SELON AVANCEMENT DES TRAVAUX	F108-01195	12 360,00 \$		
	SOCIÉTÉ GESTRANS	DÉPENSES REFACTURABLES	F108-01283	3 144,61 \$		
	SOCIÉTÉ GESTRANS	GESTION MAI 2011	F108-01271	31 391,68 \$		
	SOCIÉTÉ GESTRANS	SITE INTERNET MAI 2011	F108-01275	626,59 \$	47 522,88 \$	2403
	JOURNAL DE CHAMBLY (DIV. SUMN	AVIS ASSEMBLÉE DU 19 MAI 2011	F-150459	56,96 \$	56,96 \$	2404
	MME LOUISE LAVIGNE	ASSEMBLÉE DU 21 AVRIL 2011	21042011	148,05 \$	148,05 \$	2405
	PATRICK MARQUES	ASSEMBLÉE DU 21 AVRIL 2011	21042011	148,05 \$	148,05 \$	2406
	DBLICK SOFTWARE	PLAN DE COMMUNICATION	448	1 139,25 \$	1 139,25 \$	2407
	DONALD PELCHAT	ASSEMBLÉE DU 21 AVRIL 2011	21042011	148,05 \$	148,05 \$	2408
	DAVID PILON	ASSEMBLÉE DU 21 AVRIL 2011	21042011	148,05 \$	148,05 \$	2409
	TAXI CHAMBLY INC.	SERVICE AVRIL 2010	30042011	620,00 \$	620,00 \$	2410
	VEOLIA TRANSPORT QUEBEC INC.	SERVICE AVRIL 2011	VT01-300411	334 500,62 \$	334 500,62 \$	2411
	GEOMAP GIS	SITE INTERNET	F11620110430	4 477,25 \$	4 477,25 \$	2412
	<b>TOTAL DES COMPTES À PAYER</b>			<b>590 669,67 \$</b>	<b>590 669,67 \$</b>	

Et d'autoriser les comptes à payer, ci-après, pour le mois de mai 2011 :



**COMPTES À PAYER**

**MODIFIÉ**

**MOIS DE MAI 2011**

MOIS	NOMS	DESC.	# FACTURE	MONTANT	TOTAL	NO. CHÈQUE
Mai	BÉLANGER SAUVÉ	HONORAIRES PROFESSIONNELS	287964	200,79 \$	200,79 \$	2413
Mai	DESSAU INC.	SYSTÈME À L'EXPLOITATION	F015-91769	27 576,69 \$	27 576,69 \$	2414
Mai	JOURNAL DE CHAMBLY (DIV. SUMN	AVIS ASSEMBLÉE DU 8 JUIN 2011	F-151142	56,96 \$	56,96 \$	2415
Mai	SOCIÉTÉ ASSURANCE AUTOMOBILE	RELEVÉS PLAQUES AUTOMOBILE	2062011	236,00 \$	236,00 \$	2416
Mai	VILLE DE CARIGNAN	AJUSTEMENT QUOTE PART 2010	10511	8 294,00 \$	8 294,00 \$	2417
Mai	VEOLIA TRANSPORT QUEBEC INC.	SERVICES DE MAI 2011	VT01-310511	364 140,33 \$	364 140,33 \$	2418
Mai	SOCIÉTÉ GESTRANS	DÉPENSES REFACTURABLES	F108-01292	2 754,39 \$		
Mai	SOCIÉTÉ GESTRANS	GESTION JUIN 2011	F108-01299	31 391,68 \$		
Mai	SOCIÉTÉ GESTRANS	SITE INTERNET JUIN 2011	F108-01300	626,59 \$		
Mai	SOCIÉTÉ GESTRANS	SERVICE À LA CLIENTÈLE (AVRIL-MAI-JUIN) 2011	F108-01311	1 424,06 \$	36 196,72 \$	2419
Mai	TAXI CHAMBLY	SERVICES DE MAI 2011	MAI 2011	527,00 \$	527,00 \$	2420
	<b>TOTAL DES COMPTES À PAYER</b>			<b>437 228,49 \$</b>	<b>437 228,49 \$</b>	

**ADOPTÉE**

## 1.4 2011-060 RÉOLUTION CONCERNANT LE NON RENOUVELLEMENT À COMPTER DU 1<sup>ER</sup> JANVIER 2012 DU CONTRAT ENTRE LE CONSEIL INTERMUNICIPAL DE TRANSPORT CHAMBLY-RICHELIEU-CARIGNAN ET VEOLIA

**CONSIDÉRANT** que le contrat entre le CIT Chambly-Richelieu-Carignan et Veolia Transport Québec inc. (ci-après, «Veolia Transport») prendra fin le 31 décembre 2011 ;



**CONSIDÉRANT** que des négociations sont en cours entre le CIT Chambly-Richelieu-Carignan et Veolia Transport concernant les modalités d'un nouveau contrat de transport en commun de personnes ;

**CONSIDÉRANT** qu'aucune entente n'est intervenue à ce jour ;

**CONSIDÉRANT** que selon l'Article 2 de l'actuelle convention de transport en commun de personnes, l'une ou l'autre des parties doit aviser l'autre par écrit de son intention de ne pas voir se renouveler le contrat au moins cent quatre-vingts (180) jours avant son expiration ;

**POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur Donald Pelchat  
Appuyé de : Monsieur Steeves Demers  
Et résolu à : L'unanimité

D'aviser Veolia Transport, conformément à l'article 2 de la convention de transport en commun de personnes en vigueur, que le Conseil n'a pas l'intention de voir ce contrat être renouvelé pour trois (3) ans, aux mêmes termes et conditions, à compter du 1er janvier 2012.

Le préambule de la présente résolution en fait partie intégrante.

**ADOPTÉE**

**1.5 2011-061 RÉOLUTION POUR LA CRÉATION D'UN TITRE DE COURTOISIE**

**CONSIDÉRANT** qu'avec la venue du système de vente et perception, il n'existe plus aucun titre papier;

**CONSIDÉRANT** qu'il peut arriver des erreurs de validation sur les cartes à puces;

**CONSIDÉRANT** les demandes au service à la clientèle pour des remboursements pour un (1) ou deux (2) titres pour lesquels aucun titre papier n'existe;

**CONSIDÉRANT** qu'avoir un titre de courtoisie permettrait au Conseil Intermunicipal de Transport un impact positif sur la clientèle;

**CONSIDÉRANT** que le titre de courtoisie pourrait aussi servir de promotion pour le Conseil Intermunicipal de Transport auprès de sa clientèle;

**CONSIDÉRANT** qu'un rapport mensuel concernant l'émission de ces titres sera émis mensuellement;

**POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur David Pilon  
Appuyé de : Monsieur Patrick Marques  
Et résolu à : L'unanimité

D'ajouter aux titres du Conseil Intermunicipal de Transport Chambly-Richelieu-Carignan un nouveau titre soit le titre de courtoisie qui serait équivalent à la valeur d'un billet.

**ADOPTÉE**

**1.6 2011-062 AVIS DE MOTION – PROJET DE RÈGLEMENT 04-2011-DÉLÉGATION À LA SECRÉTAIRE-TRÉSORIÈRE ADJOINTE LE POUVOIR D'AUTORISER DES DÉPENSES ET DE PASSER DES CONTRATS EN CONSÉQUENCE AU NOM DU CONSEIL INTERMUNICIPAL DE TRANSPORT CHAMBLY-RICHELIEU-CARIGNAN**

Monsieur Donald Pelchat, vice-président et représentant de la Ville de Richelieu donne avis de motion que lors d'une prochaine assemblée, il sera adopté un règlement numéro 04-2011, établissant le pouvoir de déléguer à la secrétaire-trésorière adjointe le pouvoir d'autoriser des dépenses et de passer des contrats en conséquence au nom du Conseil intermunicipal de transport Chambly-Richelieu-



Carignan. Un projet dudit règlement est également déposé. Demande est faite d'une dispense de lecture lors de l'adoption de ce règlement remis aux membres du Conseil présents, conformément à l'article 356 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q. Chapitre C-19)

**1.7 2011-063 RÉSOLUTION CONCERNANT LA LETTRE D'APPUI À LA CONSTRUCTION D'UN NOUVEAU PONT CHAMPLAIN**

**CONSIDÉRANT** la lettre de la Mobilisation de la Rive-Sud pour le pont Champlain signée par les maires de la rive-sud; lettre adressée à l'Honorable Chuck Strahl, Ministre des transports, de l'Infrastructure et des Collectivités;

**CONSIDÉRANT** que les déplacements, ainsi que l'ensemble des travaux de réfection, vont affecter toute la circulation entre les deux rives;

**CONSIDÉRANT** que les enjeux de sécurité et de vitalité économique interpellent et justifient une mobilisation;

**CONSIDÉRANT** qu'un nouveau pont est le seul geste qui puisse démontrer aux citoyens la volonté du gouvernement fédéral d'assurer les conditions essentielles au maintien de toutes les activités économique, liées au transport, entre les deux rives du St-Laurent;

**CONSIDÉRANT** qu'une résolution a été soumise au Conseil exécutif de la Communauté métropolitaine de Montréal (CMM) le 24 mars dernier;

**CONSIDÉRANT** que le Conseil Intermunicipal de Transport Chambly-Richelieu-Carignan est en accord avec la construction d'un nouveau pont;

**POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur Steeves Demers  
Appuyée de : Monsieur David Pilon  
Et résolu à : L'unanimité

D'appuyer la coalition pour la construction d'un nouveau pont.

**ADOPTÉE**

**1.8 2011-064 RÉSOLUTION CONCERNANT LA PRÉ-AUTORISATION DE LA SIGNATURE DES CHÈQUES POUR LES COMPTES À PAYER DE JUIN ET JUILLET 2011**

**CONSIDÉRANT** qu'il n'y aura pas d'assemblée régulière du Conseil Intermunicipal de Transport Chambly-Richelieu-Carignan au mois de juillet 2011;

**CONSIDÉRANT** que les chèques de juin et juillet 2011 ne pourront être présentés au Conseil pour approbation, mais qu'ils devront être signés et envoyés aux fournisseurs réguliers durant le mois de juillet 2011 et août 2011;

**POUR CE MOTIF :**

Il est proposé par : Monsieur Patrick Marques  
Appuyé de : Monsieur Donald Pelchat  
Et résolu à : L'unanimité

De pré-autoriser la signature des chèques, concernant les fournisseurs réguliers, pour les comptes à payer de juin et juillet 2011 du Conseil Intermunicipal de Transport Chambly-Richelieu-Carignan.

De soumettre au Conseil, pour approbation, les factures des comptes de juin et juillet 2011, dont les chèques auront été pré-autorisés à être signés, lors de l'assemblée régulière d'août 2011.

**ADOPTÉE**

**1.9 2011-065 AVIS DE MOTION – PROJET DE RÈGLEMENT 03-2011 – HORAIRE ESTIVAL**



No de résolution  
ou annotation

Monsieur David Pilon, administrateur et représentant de la Ville de Richelieu donne avis de motion que lors d'une prochaine assemblée, il sera adopté un règlement numéro 03-2011, établissant l'horaire estival du Conseil intermunicipal de transport Chambly-Richelieu-Carignan. Un projet dudit règlement est également déposé. Demande est faite d'une dispense de lecture lors de l'adoption de ce règlement remis aux membres du Conseil présents, conformément à l'article 356 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q. Chapitre C-19).

Suite aux demandes des usagers du CIT Chambly-Richelieu-Carignan, l'horaire estival 2011 a été amélioré par rapport à celles des années passées. Moins de départs ont été coupés.

#### **1.10 2011-066 RÉSOLUTION POUR L'IMPRESSION DE LIVRETS HORAIRE EN VIGUEUR AU 22 AOÛT 2011**

**CONSIDÉRANT** qu'un nouveau livret horaire du Conseil Intermunicipal de Transport Chambly-Richelieu-Carignan doit être produit afin d'y inclure les ajouts de service qui seront en vigueur à partir du 22 août 2011;

**CONSIDÉRANT** que les ajouts de service d'août 2011 devront clairement être indiqués dans le nouveau livret horaire;

**CONSIDÉRANT** la soumission d'Imprimerie Pierre Clermont pour la production de 7 500 livrets pour un montant maximum de 7 000 \$ (excluant les taxes);

**CONSIDÉRANT** que l'infographie est incluse dans le prix proposé;

#### **POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur David Pilon  
Appuyé de : Monsieur Patrick Marques  
Et résolu à : L'unanimité

De faire produire 7 500 livrets horaires, avec indication des ajouts de service qui seront en vigueur à partir du 22 août 2011, par Imprimerie Pierre Clermont, pour un montant maximum de 7 000 \$ (excluant les taxes applicables).

#### **ADOPTÉE**

#### **1.11 2011-067 RÉSOLUTION POUR LES INSCRIPTIONS AU COLLOQUE DE L'AQTIM**

**CONSIDÉRANT** que le 17<sup>e</sup> Colloque annuel de l'AQTIM aura lieu les 22 et 23 septembre 2011 au Manoir St-Sauveur;

**CONSIDÉRANT** que messieurs Serge Gélinas, Donald Pelchat et Patrick Marques désirent participer au colloque 2011 de l'AQTIM ;

**CONSIDÉRANT** que madame Elena Sanchez soit substitut advenant le cas où un des messieurs précités ne puissent assister au Colloque;

**CONSIDÉRANT** que les frais d'inscription pour le colloque sont de 435 \$ (excluant les taxes);

**CONSIDÉRANT** que les frais pour la réservation d'une chambre d'hôtel sont de 158 \$ / nuit (excluant les taxes);

**CONSIDÉRANT** que les frais de transport seront également remboursés;

**CONSIDÉRANT** que les frais reliés à cette dépense ont déjà été approuvés par le budget 2011;

#### **POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur Steeves Demers  
Appuyé de : Monsieur David Pilon  
Et résolu à : L'unanimité

D'autoriser l'inscription de messieurs Serge Gélinas, Donald Pelchat et Patrick Marques au colloque de l'AQTIM 2011.



Que le CIT rembourse les frais raisonnablement encourus à cette fin sur présentation de pièces justificatives.

## **ADOPTÉE**

### **1.12 RÉSOLUTION CONCERNANT L'HORAIRE DE LA FÊTE DU TRAVAIL**

Compte tenu que Société Gestrans doit communiquer avec madame Nicole Vincelette de Bières et Saveurs afin de connaître son intérêt à ce que le CIT Chambly-Richelieu-Carignan desserve cet évènement qui aura lieu du 2 au 5 septembre 2011. Ce point est reporté à la prochaine assemblée du CIT Chambly-Richelieu-Carignan.

## **2. BIENVENUE AUX USAGERS**

Monsieur Rolland Fernandez, directeur des opérations chez Veolia se joint à l'assemblée.

## **5. RAPPORT SUR LES OPÉRATIONS**

Madame Julie Larivière, chargée de projet chez Société Gestrans, présente le rapport sur les opérations des mois d'avril et mai 2011.

Pour les villes de Chambly, Richelieu et Carignan (2000 à 2011), le tableau d'achalandage indique une augmentation de 2,20 % pour avril, 11,61 % pour mai et 6,11% depuis janvier 2011.

Pour les villes de Marieville et St-Mathias-sur-Richelieu (2000 à 2011), le tableau d'achalandage indique, pour mai 2011, une augmentation de 17,60 % pour Marieville, et une augmentation de 40,54 % pour Saint-Mathias-sur-Richelieu.

Durant le mois de mai 2011, les usagers ont déposé douze (10) plaintes concernant dix (10) évènements différents et ils ont fait trois (3) demandes de services.

Monsieur Roland Fernandez quitte l'assemblée.

## **3. SUIVI DE LA RÉUNION DU 21 AVRIL 2011**

### **3.1 SUIVI SUR LE DOSSIER SAEIV**

Monsieur Steeves Demers, administrateur et représentant de la Ville de Chambly mentionne que le fournisseur a été choisi. Sa soumission permettra de réaliser une économie par rapport au budget alloué initialement pour le SAEIV. De plus, le prix demandé permettra d'avoir toutes les options demandées initialement.

Le Ministère des transports du Québec doit maintenant autoriser les CIT à donner le contrat au fournisseur choisi.

La date d'implantation prévue pour le SAEIV est août 2012.

Lors de la rencontre du 12 mai dernier, Monsieur Demers a expliqué le plan de communication produit par *Danielle Dansereau, Communications Conseils*. Il invite tous les CIT faisant partie du projet SAEIV à communiquer avec la firme de Mme Dansereau afin d'avoir un plan de communication uniforme.

Une prochaine rencontre est prévue le 22 juin 2011 à Candiac.

### **3.2 SUIVI SUR LE DOSSIER DU RENOUVELLEMENT DU CONTRAT DE TRANSPORT**

Les négociations se poursuivent avec le transporteur. Le point du kilométrage actuel et à venir est réglé. Des rencontres de négociations sont prévues les 9, 13 et 20 juin 2011. La lettre de non renouvellement sera envoyée à M. Jean-Claude Lévesque le 9 juin 2011.

### **3.3 DÉCRET 418-2011 CONCERNANT LA MODIFICATION DE L'ENTENTE**



No de résolution  
ou annotation

## PERMETTANT LA CONSTITUTION DU CONSEIL INTERMUNICIPAL DE TRANSPORT CHAMBLY-RICHELIEU-CARIGNAN

Le décret 418-2011 est finalement passé. Une copie en a été envoyée à chacune des villes du CIT Chambly-Richelieu-Carignan.

### 4 SITUATION FINANCIÈRE AUX 30 AVRIL ET 31 MAI 2011

Madame Murielle Allatt, secrétaire-trésorière adjointe, présente les états financiers des mois d'avril et mai 2011 et explique les écarts budgétaires.

### 5.1 MESURES DE MITIGATION – ÉCHANGEUR TURCOT

Madame Murielle Allatt, secrétaire-trésorière adjointe dépose le document *Mesures de mitigation – Échangeur Turcot – Etude des besoins et mesures proposées par l'AMT*. Même si le territoire du CIT Chambly-Richelieu-Carignan risque peu d'être impacté par les mesures proposées, il serait important de faire une demande à l'AMT afin que le pont Champlain soit inclus dans les mesures de mitigations. Plusieurs automobilistes risquent de converger vers ce pont durant les travaux à l'échangeur Turcot ce qui pourrait affecter le réseau du CIT Chambly-Richelieu-Carignan.

### 5.1 EN VILLE SANS MA VOITURE

L'événement *En ville sans ma voiture* aura lieu durant une (1) semaine cette année, soit du 20 au 24 septembre. La journée du 22 septembre, un périmètre du centre-ville de Montréal sera fermé et gazonné. L'AMT propose aux CIT qui désireraient également fermer une rue dans leur ville afin d'adhérer à cet événement, de leur faire parvenir de la tourbe.

## 6. CORRESPONDANCE

Correspondance reçue :

- 6.1 Ville de Chambly – 2011-04-12 / réf. : Transmission des résolutions 2011-04-190 et 2011-11-191;
- 6.2 AMT – 2011-04-20 / réf. : Vérification des contributions municipales au transport en commun en vue du versement final par l'AMT du produit de la majoration de la taxe sur les carburants pour l'année financière 2010 ;
- 6.3 Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances – 2011-04-21 / réf. : Vérification du rapport de validation;
- 6.4 AQTIM – 2011-04-25 / réf. : AQTIM 17e – Colloque annuel et partenariat;
- 6.5 Ville de Saint-Mathias – 2011-04-28 / réf. : Résolution 11-03-24626- Révision du réseau de transport en commun au CIT Chambly-Richelieu-Carignan
- 6.6 Commission de l'équité salariale – 2011-04-28 / réf. : Déclaration de l'employeur en matière d'équité salariale;
- 6.7 Ville de Saint-Mathias – 2011-05-02 / réf. : Résolution 10-01-24651-CIT Chambly-Richelieu-Carignan Service de transport en commun – Honoraires 2011;
- 6.8 New Flyer – 2011-05-03 / réf. : Entente de distribution entre New Flyer et Girardin
- 6.9 AQTIM – 2011-05-04 / réf. : Convocation à l'Assemblée générale annuelle de L'AQTIM;
- 6.10 Ville de Carignan – 2011-05-11 / réf. : Résolution 11-05-148- Remplacement de représentant – CIT Chambly-Richelieu-Carignan;
- 6.11 Gazette officielle du Québec– 2011-05-04 / réf. : Décret 418-2011 concernant la modification de l'Entente permettant la constitution du Conseil intermunicipal de transport Chambly-Richelieu-Carignan;
- 6.12 AMT – 2011-05-17 / réf. : Campagne de sensibilisation à la voie réservée;
- 6.13 Communauté métropolitaine de Montréal– 2011-05-21 / réf. : Un premier plan d'aménagement durable pour l'attractivité du grand Montréal;
- 6.14 Association des gestionnaires financiers municipaux du Québec – 2011-



05-24 / réf. : Invitation au colloque annuel de l'AGFMQ;

- 6.15 Raymond Chabot Grant Thornton – 2011-05-24 / réf. : Rapport de l'auditeur indépendant sur la conformité à des dispositions contractuelles;
- 6.16 Ministère des transports du Québec – 2011-05-25 / réf. : Aide financière – Projet d'acquisition d'équipements de vente et perception – volet équipements;
- 6.17 Ministère des transports du Québec – 2011-05-30 / réf. : Aide financière – Subvention pour l'acquisition d'équipements de vente et perception – volet équipements;
- 6.18 Ministère des transports du Québec – 2011-05-30 / réf. : Programme d'aide à l'amélioration des services de transport en commun;
- 6.19 Ministère des transports du Québec – 2011-06-01 / réf. : Versement provisoire de la subvention à l'exploitation pour l'année 2011;

Correspondance envoyée :

- 6.20 Veolia Transport – Monsieur Jean-Claude Lévesque – 2011-04-27 / réf. : Fusion de Veolia et Transdev;
- 6.21 Ministère des affaires municipales, des régions et de l'occupation du territoire – Monsieur Michel Lemoine – 2011-05-13 / réf. : Prévision budgétaires 2011;
- 6.22 Agence métropolitaine de transport – Madame Nancy Fréchette – 2011-05-18 / réf. : Suivi des points importants concernant la consolidation des réseaux de transport et l'amélioration des infrastructures et des services offerts aux usagers pour les CIT Chambly-Richelieu-Carignan, Le Richelain, Roussillon et l'OMIT de Sainte-Julie;
- 6.23 Agence métropolitaine de transport – Monsieur Michel Veilleux – 2011-05-18 / réf. : Suivi des points importants concernant la consolidation des réseaux de transport et l'amélioration des infrastructures et des services offerts aux usagers pour les CIT Chambly-Richelieu-Carignan, Le Richelain, Roussillon et l'OMIT de Sainte-Julie.

## 7 AJOUTS À L'ORDRE DU JOUR

### 7.1 2011-069 SITE INTERNET – HÉBERGEMENT, MAINTENANCE ET MISE À JOUR

**CONSIDÉRANT** que le Conseil a mandaté Société Gestrans afin de s'occuper de l'hébergement, de la maintenance et de la mise à jour du site Internet par la résolution 2007-87;

**CONSIDÉRANT** que le Conseil a accepté de prolonger le contrat par la résolution 2011-022 jusqu'à la fin août 2011 afin de l'harmoniser avec celui du CIT Le Richelain;

**CONSIDÉRANT** la résolution 2011-046 concernant la modification du site Internet avec Google Maps;

**CONSIDÉRANT** l'offre de service de Société Gestrans concernant l'hébergement, la maintenance et la mise à jour du site Internet du CIT Chambly-Richelieu-Carignan, pour une période de 36 mois débutant le 1<sup>er</sup> septembre 2011 au coût de 460 \$ / mois.

#### POUR CES MOTIFS :

Il est proposé par : Monsieur Steeves Demers  
Appuyé de : Monsieur David Pilon  
Et résolu à : L'unanimité

D'accepter l'offre de service de Société Gestrans, concernant l'hébergement, la maintenance et la mise à jour du site Internet du CIT Chambly-Richelieu-Carignan, le tout pour un tarif mensuel de 460 \$ (excluant les taxes).

Ce prix est conditionnel à ce que le CIT Le Richelain accepte aussi la proposition d'hébergement de Société Gestrans, sinon le coût de cette proposition devra être majoré.

Le trafic mensuel serait à 200 Go, s'il y avait dépassement de cette limite, un tarif de 1 \$ du Go supplémentaire serait alors appliqué. L'espace disque est limité à 15 Go.

**ADOPTÉE**



No de résolution  
ou annotation

## 8 VARIA

### 8.1 RETOUR SUR LA MISSION EN SUÈDE DE L'AQTIM

Monsieur Serge Gélinas tient tout d'abord à préciser que cette mission en Suède ne fut pas des vacances comme l'ont laissé entendre certains journalistes. Durant la mission de 8 jours et demi, la délégation a visité 30 organismes et 3 villes.

Le premier constat est qu'en Suède, l'usager est la priorité numéro un (1) et qu'il est très bien servi par le transport en commun. Tout est mis en œuvre pour faciliter le déplacement des gens habitant la périphérie vers le centre : autobus, trains, métros sur rail, voies piétonnières et cyclables intégrées au réseau urbain.

Le gouvernement délègue à ses régions et leur donne les pouvoirs afin de prendre en main leur développement. Les projets sont donc soumis, gouvernés et orchestrés par les régions. L'élément de la gouvernance est d'ailleurs ressorti très fort de cette mission; de grandes leçons peuvent en être tirées.

Un comité de suivi sera mis sur pied afin de tirer profit des apprentissages faits lors de cette mission. L'AQTIM produira également un rapport de mission qui devrait être prêt vers la fin du mois de juin 2011.

### 8.2 PRÉSENTATION DE L'ÉBAUCHE DU BULLETIN D'INFORMATION DU CIT CRC

Monsieur Steeves Demers présente la première ébauche du bulletin d'information qui sera distribué aux usagers. Ce bulletin sera la façon de communiquer avec les usagers durant la refonte du réseau. La distribution se fera dans les villes, les autobus et directement aux usagers. La première publication devrait avoir lieu d'ici la fin du mois de juin 2011 et par la suite se poursuivre périodiquement jusqu'à l'été 2012.

### 8.3 CALCUL DES ÉMISSIONS DE GAZ À EFFET DE SERRE

Monsieur David Pilon demande que l'émission des gaz à effet de serre soit mesurée pour le réseau actuel. Cette donnée servira d'outil de promotion pour le nouveau réseau. Société Gestrans évaluera la faisabilité de le faire sans l'embauche d'un spécialiste dans le domaine.

## 9 2011-070 LIEU ET DATE DE LA PROCHAINE ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

Il est proposé par : Monsieur Steeves Demers  
Appuyé par : Monsieur David Pilon  
Et résolu à : L'unanimité

De tenir la prochaine assemblée régulière le jeudi 18 août 2011 à 19 h à l'Hôtel de Ville de Chambly.

**ADOPTÉE**

## 10 2011-071 LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

Il est proposé par : Monsieur Patrick Marques  
Appuyé par : Monsieur Donald Pelchat  
Et résolu à : L'unanimité

De lever l'assemblée régulière du 8 juin 2011 à 20 h 50.

**ADOPTÉE**

  
Serge Gélinas  
Président

  
Louise Boucher  
Secrétaire-trésorière